

محل مطبعه و اداره :

جفـال اوغلانده امنيت

صندوغى جوارنده

شنكول يقوشنده

۲۷ نومرو

مستطابق

اظهار :

مسلکمه موافق آثار

جدید مع الممنونیه

قبول اولنور

درج ایدلمه پن آثار اعاده اولنماز

دیر ، فلسفه ، علوم ، حقوق ، ادبیات تاریخ ، و سیاسیات و بالخاصه احوال و مشور و امور مدنی بحث ایراد هفته ده بر نشر اولنور .

آبونه بدلی

صاحب و مؤسسلری :

در سعادتده نسخه سی ۵۰ پاره در

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

تاریخ تأسیسی

قیرله دن مقوا بورو ایله کوندریلیرسه سنوی

۲۰ غروش فضله آلنیر

۱۰ تموز ۳۲۴

سنه لکی	التی آیلغی	غروش
ممالک عثمانیه ایچون	۶۵	۳۵
روسیه	۶۵	۳۵
سائر ممالک اجنبیه	۱۷	۹

بشنجی جلد

۵ ذی الحجه پنجشنبه ۲۵ تشرین ثانی ۳۲۶

عدد : ۱۱۸

اولورسه انکلیز لک کنندی منفعتلرینی حمایه ایچون و سائط لازمهیه مراجعت ایده جکلیرینی سویلمه لری اولجه اعلان ایتدکلیر حسن نیته تالیفی غیر قابل غریب برتهدیدر .

أوت ، انکلتزه جدأ ایرانک منفعتی ایسته یورسه طهران حکومتی بویله تهدیده مراجعت ایتکسزین ده اقتناع ایده بیلوردی . قوینک ضعیفه قارشی قوللانجهنی لسان تهدید آشکار برعداوتدن بشقه برشی دکلدرد . بونک ایچون ایرانیلیر معذردردلر . کنیدیلرینی نصل لوم ایده بیلورز ؟...

الحاصل انکلتزه باش وکیلنک نطقی ظاهراً وعدی ، لکن باطناً تهدیدی متضمن در . ایرانیلیر ایی دوشونسوزلر .

شون

دولت عثمانیه :

تایانه تأسف بر اخترفک ازادسی بولنده آیموره مبارک خطره لر . —
نجف اشرفدن آتیده کی تلغرافنامه یی آله برق کمال سرور ایله او قودق :

صراط مستقیم غزیه سنه

نجف ۲۳ تشرین ثانی — محمد ضیا بک همیله عموم مجتهدین جعفریه متفقاً بیوک اجتماع یاپدی ، بر قاج کون صکره بغداده کیدوب علمای سنتله اخاء اسلامی تأییدایده . جکلیر محققدرد . محمد رحیم بلبله باد کوبه لی

محمد رحیم افندی کبی حقیقی مجاهدین ، عالم اسلامک هر طرفنده ظاهر اولورسه ، بعنایة الله تعالی ، اختلاف وضع مسلین زائل اوله رق اولنلرک یرینه اتحاد وقوت موحدین حاصل اولور وبوسایده عالم اسلامی رقابنی فک ایله استقلالنی بولور . الله مجاهدین اسلامییه عزمنده قوی ، مقاصدنده موفق بالخير ایلیه !

قربانلر هقتمره فتوی عالی — عید اضحی مناسبتیه ذبح ایدیلر جک قربانلر ائماننک دونامای عثمانی اعانه سنه ویرلمه سنی جائز و بونکله امرالهی اولان ذبح قربان ساقط اولوب اولیه جنی حقنده واقع اولان استفتا اوزرینه فتواخانه دن ویریلن مذکوره اضحیه ده واجب اولان ایام نحرده اراقة دم اولوب بوده خالص حقا اولدینی جهته ذبح ایتکسزین قربانک عینی ویا بدلی تصدق واجبی اسقاط ایتیه جکی و آحق ذبح ایدیلرک واجب ادادن صکره جلود و لحومنی و اول جلود و لحوم بدلرینی و واجب اولیوب متوفا ابون و اقربا و تعلقات واحبایه ویا صور سائر ایله تطوعاً ذبح ایدیلر جک قربانلرک کذلک بدلاتی امرخیز مذکوره اعطا جائز و مشروع اولدینی و اوزرینه ذبح

سیاست داخلیه ضربه سیاست خارجیه ضربه شدت ارتباطنی تصدیق ایتکله برابر هیچ برزمان قبول ایتیه جکدن بر نقطه واردرکه اوده سیاست داخلیه ضربه تنقید ایدرکن اجنیلرک فکرلرینی مدار اثبات اوله رق ذکر و بیان ایتکدر . رضا توفیق بکک حس حجتی بوکا مانع اوله جغه قویاً قانع اولدیغمن حالده بر قسم و اخذاتی بو صورته یوروش اولماسنی حرارت مباحثه آراسنده بر اثر ذهل اوله رق تلقی ایتکده مضطرز . سیاست داخلیه ضربه بزمدر . بوکا بر اجنیلرک مداخلیه حق یوقدر . ایسترسه ک فنا یاپارز ، ایسترسه ک ایی یاپارز . بونک غوغاسی ، دعواسی آراضده اولور . دعوا ائساننده بر بریزه فنا یاپدیکز ! چونکه فلان اجنبی بویله دیور ، سزی تقبیح ایدیور دیکه دلیز وارما بیدر .

... استقراضی یا عاقدیه فرانسه یی دارلندق طرزنده کی هجوملری بر عثمانی مجلس مبعوثانک شان و حیثیتنه هیچ بر وجهله لایق کوره مز . بر ملت باطبع اوتدن بری سودیکی ، حرمت ایتدیکی دیگر بر حکومتی دارلناملیدر . فقط بوندن اول دوشونه جکی بر نقطه ده ها واردرکه اوده کنندی شرف و حیثیت ملیه سیدر . بونی مدافعه ایچون پایلان بر حرکت هیچ فرقه فرقه باقله قسزین عموماً تحسین و تقدیر ایدانک لازمه حیثیدر .

سویلمه یه حاجت وارمی ؟ صراط مستقیم کرک آ . آ . بکک کرکسه حسین جاهد بکک پک مصیب اولان شو مطالعه لرینه تمامیه اشتراک ایدر .

انکلتزه ایران

« اللواء » رفیق محترم انکلتزه باش وکیلنک ایران حقنده کی نطفی خلاصه سویلدکن صکره دیورکه :

سیاسی اولسه ، دیکلینلری مطلقاً کولدرمسی طبیعی اولان بوکی نطقاره شاشاماق المزدن کاز .

کورکوسی ، عقلی آز اولان بر آدمک اطرافنه سیاسی طوزاقلر فصل قورولور ، بز پک ایی بیلیرز . ذاتاً انکلیزلر بزم زوالی مملکت مزده عین سوزلری سویلهرک کیرمشردی . ایسته ایرانده آسایشی اعاده ، تجارتی حمایه ایده جکزدیه کیریورلر . عجبا ایرانیلرده بزم الدیغمن نصیبی می آله جقلر ؟...

بر مملکته اجنیلرک امریله حرکت ایدر بر ضابطه کیرده بو حال او مملکتی استیلا ایچون مقدمه اولزمی ؟ بالقان مسئله سی کوزمزه اوکننده طور یور . اگر جناب حق دولتک امدادینه یتشه رک اعلان حریت ایدن او حیثی قهرمانلری یاراتمش اولسهیدی ، بوکون ماکدونیا یا اعلان استقلال ایده جک ، یا خود قومشو حکومتلر طرفندن تقسیم اولنه جقدی . بوکون ایران امور اداره و ضابطه سی انکلیز ضابطلرینک النده بولنورسه نصل اولورده بوکا مداخله دینلمز ؟ طبیعی بونلر اوزون اتکلی ، لزومنده ایسته ندیکی کبی تأویل ایدیلور بر طاقم قوانین ادرايه ده وضع ایده جکلر .

دنیا ده هانکی ملت واردرکه کنندی امورینه بر اجنبی طرفندن قاریشلمه سنی مداخله تلقی ایتسون ، مداخله ایدنلری سوء نیت اصحابندن کورمسون ؟ باخصوص منفعت خصوصیه نک معبود عد ایدلیدی بویله بردورده که ، بولسه لر مقصدلرینه وصول ایچون بتون انسانیتی قویون بوغازلر کبی بوغازلیه جقلر !

ایران حکومتی انکلتزه یه قارشی اظهار عداوتدن وازچمیه جک

قربان واجب اولوبده ایام نحرده واجبی ادا ایتیموب قصداً وقتی فوت ایدن غنی کیمسه لک ذبح ایده جکی قربانک بدلی تصدق ایتیمی لازم اوله جنی ومعافییه واجبی وقتنده ایضا ایتدیکسندن ناشی اول کیمسه - لک کناهکار و آثم اوله جقلری افاده ایدلیدیکی باب مشیخت علیادن بیلدیرلمشدر .

تونس کمرک رسمی . — بعدما تونسدن سائر ممالک عثمانیه ورود ایده جک بالجه اشیادن مجلس مخصوص وکلاجه ویریلن قرار موجبجه یوزده اون بر کمرک رسمی آلمنی دائرة عائده سنه تبلیغ ایداش و تعمیماً مأمورین رسومییه اشعار کیفیت ایدلمشدر . بو حوادثی « صباح » غزته سندن آلدق . حکومت ، تونس حقنده فرانسه ایله هیچ بر مذاکره جریان ایتمه مش اولدیغنی ، « ستاتوقو » محافظه ایدلیدیکی ، اوج کون اول مجلس مبعوثانده خارجیه نظرینک آغزیه رسماً بیان ایتمشدی . او حالده ، بو تحول نه اولیور ؟

ایتالیا خارجیه نظرینک ایتالیا مجلس مبعوثانده طرابلس غریبه راسر بیاناتی . — بعض مبعوثان حکومت عثمانیه نك طرابلس غریبه کی فعالیت اقتصادی سندن عدم امنیت اظهار ایدلیدیکی بوراده سویلدیلر . حکومت عثمانیه بو عدم اطمینانی رد و تکذیب ایدیور . بویه بر عدم امنیت وجودینه سبب اولق اوزره طرابلس غریبه کی فعالیت مزک ممالک عثمانیه نك اقسام سائر سندن فضله اولدی کوستریلیور . بو فعالیت اقتصادی مزک قریباً دهها زیاده توسع ایتیمی امید ایلرم . آرزوم حکومت عثمانیه نك تمامیت ملکیه سنی محافظه اتمک و طرابلس غریبه دائماً حکومت عثمانیه یه تابع اولدیغنی کورمکدن عبارتدر . فقط بو عثمانی ولایتنک احوال جغرافیسی سببیه بورایه سائر اجنبی نفوذینک عدم دخولی بزم ایچوره لازمدر . دیگر طرفنده طرابلس غریبه ، ترکیات متناهییه مظهر اولره تونس و مصر آره مندر بولندیغندره منابع روتندره استفاده ایتکسندن ، مال حاضرله قالدماز ؛ ترقی و تکامل ایتیمی لازمدر . بز بوترقی و تکاملک عثمانی سرمایه و مساعیسی ایله وقوعی آرزو ایدر ، یالکز ممالک اجنبیه دن کله جک معاونتله آره سنده ایتالیا نك ده مظاهراتی بولمسی ایسترز .

رقعه یازیلی سطرلر دقتلی اوقونسون . مجلس مبعوثانده بومسأله موضوع بحث اولدی زمان خارجیه نظریمز « حقوقه مغایر برشی سویلینیمه دی بویوردیلر . هایدی دیه لمکه او یله اولسون . صدراعظم پاشا حضرتلری ده ایلری کیده رک ، « تونس » ده ایتالیانلرک چوقلغنی فعالیت اقتصادی لرینی آکلاتدیلر . بونه دیمکدی ، بیله میز : اگر تونس بزم ایسه ، بر مثال مقنع اوله ماز ؛ اگر تونسده فعلاً موجود حقوقاً مفقود فرانسه حمایه سنی اخطار ایله فرانسزلرکده سس چیقارمادقلر . نی اشراب ایسه ، اوزمان صورارز : عجیباً مارکی دی سن جولیانو جنابلری « تونس » حقنده ، « مونته چیته ریو » کرسیسندن « بو مملکته احوال جغرافیسی حسبیله بزدن غیری اجنبی نفوذینک عدم دخولی بزم ایچون لازمدر . — جزائر و طرابلس آراسنده بولندیغندن حال حاضرله قالماز ... » دیه بیلورلری ؟

تورکستان

خبره فزانک اصومات فرمائی . — خیره خانی محمد الرحیم بهادر

خانک وفاتی و برینه قائم اولان مخدومی اسفندیار بهادر خان حضرتلرینک ترقی و اصلاحات طرفداری بولندیغنی و حتی اصلاحاته بالفعل ابتدار ایله مش اولدیغنی اولجه یازمشدق . « وقت » رفیقمزک صوک کلن نسخه سنده ، خان حضرتلرینک ، تخته قعودی تبعه سنه اعلان ایدن فرمانک مضمونی مندر جدر . بوفرماندن اسفندار خانک جداً مملکتک ترقی و تعالی سنی ایستر ، احوال عالمدن خبردار ، منورالفکر برذات اولدیغنی استخراج قابلدیر .

فرمان شویله باشلا یور :

« هر شیئه قادر و هر شیدن یوکسک اولان جناب الله ک مرحمتی سایه سنده ، بزبابلر مزک تختنه اوطوردق . بنابرین جناب الله شکرأ خلغمزی مسعود ایدوب ، الله ک امرینی یرینه کتیرمش اولق ایچون بز ، مملکت مزده احکام شرعییه یی تحکیم ایتیمی ، کندی مزک عادل بر حاکم اوله منزی ، و خلغمز اوزرینه یوکلنمش آغیر و یولس نظام وقاعده لک لغوینی لازم کور یورز . اهالی یی مسعود ایده جک ، عدالتی جایگیر ایله جک ، زراعت و تجارتی ترقی ایتدیره جک تدابیره توسلله اولری قوه دن فله چیقارمق ایسته یورز . قلمده کی اک بیوک آرزوم ملتکم معیشتی اصلاح ایده بیله جک یکی ترتیب نظاملر وضع ایتمکدر . بو مقصده ایریشمک ایچون خلغمزک حیات و معیشتنه علاقه دار اولان آدملری ، باخصوص ارباب شریعتی (مفتی ، قاضی و رئیسلری) و بیوک مأمورلری بکا معاونته دعوت ایدیورم . »

بوعومی مقدمه دن صکره ، خان حضرتلری خزینه حسابنه فقرای اهالی یه اونه دنبری تحمیل ایدلش اولان آغارییه یی و آغارییه جیلرک خدمت بدنییه دن باشقه خزینه یه و بر مملک مکلف اولدقلری ، سنوی ۶ غروش مقداری و برکوی الفا ایدیور . کذلک ، مأمورینک خلقی اجبار ایتدکلری بلا بدل خدمتی قالدیریور . مأمورینک ، یالکز معاشلریله اکتفا ایدوب اصحاب مصالحدن هدیه و سائر آله ملری ده امر ایدیور .

صوکره ، ویرکولرک موافق عدل و انصاف اوله رق توزیع ایدبله جکنی امور نافع ایله اوغراشیله جغنی وعد ایدلرک ، اجرا آتی وزیرینه تحمیل و « جناب حق عالم اسلامی مقاصد خیریه سنه ایریشدیرسین ! » دعاسنی ایله فرماننه نهایت ویریور .

بزده طرفزدن ، خان حضرتلرینک دعاسنه کمال خلوص ایله « آمین » دیرز

ایران :

مردرک تقریبی . — حدود جوارنده دولاشان ایران قبائلنک عثمانی طوپراغنه تجاوزلرینه مانع اولق ایچون ، حدود بکله یی عثمانی عسکرینک آرتدیریمه سنه قرار ویریلدیکنی کونده لک غزته لر یازیور .

روسیه انتریقملری . — سلما س واورمییه جوارنده ایرانلی و عثمانی قارده شلری بربرلرینه دوشورمک اوزره ، روسلر اللرندن کلن هر شیئی یاپیورلر . بعض وقایع مؤسفه یی کچن ده یازمشدق . بو هفته ظرفنده ترسبورغ آژانسک طاغیتدیغنی تلغرافنامه لر عثمانیلری مستولی ، و ایرانلیلری عثمانیلردن یزار کوسترمک ایستورسه ده ، بوتون بو خبرلر ، روسلرک عسکرلرینی ایرانده طومتق و ایران ایله دولت علیه آراسنی آجق ایچون اویوردقلری شیلردن عبارتدر .